



L'amour aux temps du supermarché



A2

FRANÇAIS/ENGLISH

L'amour aux temps du supermarché

A French-English Parallel Text

Level A2

Cover design: Anya Lauri

Cover photo: grateful thanks to LOKA Indonesia for permission to use and adapt his original photo, licensed under Creative Commons Attribution- Share Alike 4.0 International license. The full original image can be found at Wikimedia Commons:

https://commons.wikimedia.org/wiki/File:Colorful_Trolley.JPG

© Imparareonline Ltd. 2017

Imparareonline Ltd. Registered in England, no. 8569282 Tregarth, The Gounce, Perranporth, Cornwall, England TR6 0JW info@imparareonline.co.uk

Tables de matières

Chapitre 1. Un don Juan.....	4
Chapter 1. A Real Don Juan.....	5
Chapitre 2. Au supermarché.....	6
Chapter 2. In The Supermarket.....	7
Chapitre 3. La rencontre.....	8
Chapter 3. The Meeting.....	9
Chapitre 4. Perdu dans ses souvenirs.....	10
Chapter 4. Lost in The Past.....	11
Chapitre 5. A la recherche de Charlotte.....	12
Chapter 5. Looking For Charlotte.....	13
Chapitre 6. Quel désastre!.....	14
Chapter 6. What a Mess!.....	15
Chapitre 7. L'amour et d'autres problèmes.....	16
Chapter 7. Love and Other Problems.....	17
Chapitre 8. Messages secrets.....	18
Chapter 8. Secret Messages.....	19

Chapitre 1. Un don Juan

“Sarah? Ou pas? Sophie? Sabine? Je suis sûr que ça commence avec un S..” Il est presque midi et Marc vient de se réveiller. Il est dans la cuisine et observe un bout de papier sur la table. Il y a un numéro de téléphone et puis “C’était fantastique! Appelle-moi!” mais pas de signature.	1 2 3 4
“Sandra? Simone?”	5
Marc passe sa main dans ses cheveux, colle le post-it sur le frigo et essaie de se rappeler.	6 7
Hier soir il est allé dans un bar et il y a connu une fille. Ils ont bu une bouteille de vin et puis ils sont montés ensemble chez lui. Probablement ce matin elle est sortie pendant qu'il dormait.	8 9 10
Quand il allume son téléphone portable, il trouve quatre autres messages. Julie, Claire, Alexandra et Valentine. Elles veulent toutes sortir avec lui.	11 12
Grand, beau, blond et surtout célibataire, Marc a 35 ans et vit dans un loft dans le centre de Paris. Dans la vie il a deux grandes passions: son travail d’architecte et les femmes. Il n’a jamais eu une vraie histoire d’amour, il préfère être encore un homme à femmes. Ainsi, pendant qu’il prend sa douche et qu’il s’habille, Marc se demande quelle fille inviter à dîner.	13 14 15 16 17
Il enfile une veste et prend les clés de chez lui. Puis, il s’arrête et sourit.	18
“Sandrine! C’est comme ça qu’elle s’appelle!”	19

Chapter 1. A Real Don Juan

“Sarah? Maybe not? Sophie? Sabine? I'm sure it starts with an “S”...” It's almost 1
midday and Marc has just woken up. He's in the kitchen looking at a note on 2
the table. It's a telephone number, followed by the message, “It's been great! 3
Call me!” But no name. 4

“Sandra? Simone?” 5

Marc runs his hand through his hair, sticks the post-it note to the fridge and 6
tries hard to remember. 7

Last night he went to a bar and there he met a girl. They had a bottle of wine 8
and then they came home together. She must have left this morning while he 9
was sleeping. 10

When he switches on his mobile phone, he finds four other messages from 11
Julie, Claire, Alexandra and Valentine. All of them want to go out with him. 12

Tall, blonde, handsome, and most importantly, single, Marc is 35 years old and 13
lives in a loft apartment in the centre of Paris. He has two great passions in life: 14
his work as an architect, and women. He's never had a truly loving relationship; 15
he prefers to be a womaniser. So, while he's having a shower and getting 16
dressed, Marc thinks about which girl he will invite to dinner. 17

He puts his jacket on and takes his house keys. Then he stops, and smiles. 18

“Sandrine! That's her name!” 19